not going to yield much. So, I would appreciate if you could take this into account and do something about it. We are here with you. Have discussions with us and do initiate a political process and have an economic package which work. Thank you very much.

5.00 P.M.

SHRI JAGMOHAN: My name has been mentioned by my hon. friend, Dr. Biplab Dasgupta during the course of his speech. He said that I told him something when we were going to the Dal Lake. I just want to correct it a bit. I did not say that if anyone could solve the problem it was me. I said that I was assured when I was sent there on the 19th January, "Please go, beacuse on the 26th January, a particular drama will be played." I was hesitant. What will I do there? Whom will I order? Because the total structure had collapsed. Then they said, "If anyone can solve this problem, it is you. Therefore, you kindly go, we will extend full cooperation." I was reminding you that you have seen the scene of cooperation on the 7th March, 1990. There were other Members also. That my point—with what assurances I was sent there. I was sent there in an extremely critical situation and how those assurances were implemented. This is what I mentioned to you. I just want to make the correction. I never boasted that it is only I who could solve the problem.

MESSAGES FROM LOK SABHA

(I) The Technology Development Board Bill, 1995.

(II) The Research and Development Cess (Amendment) Bill, 1995.

(III) The Constitution (Eighty-first Amendment) Bill, 1994.

SECRETARY-GENERAL: Mr. Vice-Chairman, Sir, I have to report to the House the following messages received from the Lok Sabha, signed by the Secretary-General of the Lok Sabha:—

(I)

"In accordance with the provisions of Rule 96 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in Lok Sabha, I am directed to enclose the Technology Development Board Bill, 1995, as passed by Lok Sabha at its sitting held on the 25th August, 1995."

(II)

"In accordance with the provisions of rule 96 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in Lok Sabha, I am directed to enclose the Research and Development Cess (Amendment) Bill, 1995, as passed by Lok Sabha at its sitting held on the 25th August, 1995."

(III)

"In accordance with the provisions of Rule 120 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in Lok Sabha, I am directed to inform you that Lok Sabha, at its sitting held on the 26th August, 1995, passed, in accordance with the provisions of article 368 of the Constitution of India, without any amendment, the Constitution (Eighty-first Amendment) Bill, 1994, which was passed by Rajya Sabha at its sitting held on the 22nd August, 1995."

Sir, I lay a copy of each of the first two Bills on the Table.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Honourable Members, today at 5.P.M. Half-an-Hour Discussion is there in the name of the hon. Member, Shri Dipankar Mukherjee.

THE MINISTER OF STATE OF THE MINISTRY OF COAL (SHRI AJIT KUMAR PANJA): Mr. Vice-Chairman, Sir, as directed by the hon. Deputy Chairman, I want to make a statement. Now, I am ready to make that statement.

In the connection, I have also written a latter.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): You have been directed by the Deputy Chairman to make a statement? Has any time been fixed?

SHRI AJIT KUMAR PANJA: I have asked for permission to make the statment at 5 o'clock.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): It cannot be at 5 o'clock because the Half-an-Hour Discussion is fixed at 5 o'clock by the Chairman.

SHRI AJIT KUMAR PANJA: Any time convenient to the House.

DR. BIPLAB DASGUPTA: It is an important statement, let him make it now.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): I will see to it how it can be adjusted. With the cooperation of all the Members, I will try to accommodate all viewpoints and see that the whole business is disposed of today itself, today being the last day of the session.

SHRI AJIT KUMAR PANJA: I only just mentioned it.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Okay.

THE MINISTER OF HOME AFFAIRS (SHRI S.B. CHAVAN): Mr. Vice-Chairman, Sir, you don't want me to react to the points which have been raised by the hon. Members?

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Why not? This debate will continue up to 5.15 P.M., So, I am taking the sense of the House and permission of Mr. Dipankar Mukherjee that Short Duration Discussion and the reply to it by you would be concluded by 5.15 P.M. That is the only way to dispose of the listed business. Of course, the Half-an-Hour Discussion is slated at 5.00 P.M. but with Mr. Mukherjee's consent, I will postpone it, till the Home Minister concludes his reply. So far as participation by other Members in the discussion is concerned, I am sorry I cannot accommodate them. ...*(Interruptions)*... Otherwise, he will not reply. If we go by the time, then, every would get three, three, three minutes. I will stick to three minutes. But you will not conclude your speech within three minutes. What can I do? I have to give more time. The subject is important, but I cannot help it.

SHRI VIZOL: All the time, we have been neglected.

श्री ईश दत्त यादव: उपाध्यक्ष जी...

उपसभाध्यक्ष (श्री सतीश अग्रवाल): ईश दत्त जी, एक जेनुयिन डिफीकल्टी है। आप मुझे यह बताएं, बिजनेस बहुत है और आखिरी दिन है। होम मिनिस्टर साहब को भी आप जरूर सुनना चाहेंगे इस डिस्कसन पर क्योंकि आप केवल बोलते रहे, वह न बोले तो वह तो उन के लिए बहुत कनवेनिएंट है। वह नहीं बोलेंगे।

श्री ईश दत्त यादव: आप की आज्ञा शिरोधार्य है, लेकिन मान्यवर काश्मीर जैसे गंभीर विषय पर चर्चा हो रही है जिस पर बाकी लोग एक घंटा चालीस मिनिट बोले..**(व्यवधान)**.. तो हमारी पार्टी की भी एक विचारधारा है और हमारा व्यू पॉइंट उस पर क्यों न आए? हम आप का संरक्षण चाहते हैं। आप हम लोगों को उतना समय मत दीजिए, थोड़ा ही समय दे दीजिए?

उपसभाध्यक्ष (श्री सतीश अग्रवाल): देखिए, अब सेकंड लिस्ट ऑफ बिजनेस भी आ गयी है।

SHRI G. SWAMINATHAN. Mr. Vice-Chairman, Sir, my colleague from my party has been waiting for so many days to make h'. maiden speech.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Mr. Swaminathan, I appreciate completly your viewpoint. You guide me as to what I should do. I have got the Second Supplementary List of Business. Today is the last day of the session. Everything has to be disposed of.

..*(Interruptions)*..

THE LEADER OF THE OPPOSITION (SHRI SIKANDER BAKHT): What is this?

श्री जगदीश प्रसाद माथुर: उपसभाध्यक्ष महोदय, यह 6 बिल आज कैसे पास करेंगे? ..**(व्यवधान)**.. यह क्या तरीका है..**(व्यवधान)**..इस का मतलब क्या है?

SHRI SIKANDER BAKHT: Can these Bills be passed wihout consideration, without discussion? What is this?

What are they reducing this Parliament to? *(Interrruptions)*.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Just a minute. Your leader has made your point. *(Interruptions)*.

श्री सिकन्दर बख्त: यह सप्लेमेंटरी लिस्ट ऑफ बिजनेस कहां से आया? कैसे आया? ..(व्यवधान)

†[श्री सिकन्दर बख्त: यह "सप्लیمेंटری لسٹ آف بزنس" کہاں سے آیا۔ کیسے آیا ... "مداخلت" ...]

उपसभाध्यक्ष (श्री सतीश अग्रवाल): (यह राज्यसभा सेक्रेटरिएट से आया है।

श्री सिकन्दर बख्त: राज्यसभा सेक्रेटरिएट से आया है, मगर यह क्या तरीका है?...**(व्यवधान)**...

†[श्री سکندر بخت: راجیہ سبھا سیکرٹری ایکٹ سے آیا ہے۔ مگر یہ کیا طریقہ ہے ... "مداخلت" ...]

उपसभाध्यक्ष (श्री सतीश अग्रवाल): वहां से आया और तभी आपको मिला है। ....**(व्यवधान)**

श्री सिकन्दर बख्त: वह ठीक है कि वहां से आया है, मगर...**(व्यवधान)**...

†[श्री سکندر بخت: وہ ٹھیک ہے کہ وہاں سے آیا ہے۔ مگر ... "مداخلت" ...]

उपसभाध्यक्ष (श्री सतीश अग्रवाल): ठीक है, आपकी प्रोटेस्ट हो गया। मैं मार्ग्रेट आल्वा जी से पूछ रहा हूं कि यह बिजनेस कैसे डिसपोज़ आफ होगा। ...**(व्यवधान)**...

Let me see the list. The National Commission for Minorities (Amendment) Bill, 1995. I am sure that Members would like to speak on this. The Technology Development Board Bill, 1995 and the Research and Development Cess (Amendment) Bill, 1995. I do not know what is there in these Bills. Then there is the Working Journalists and Other Newspaper Employees (Conditions of Service) and Miscellaneous Provisions (Amendment) Bill, 1995. And all these Bills are for passing, not for introduction. If there is anything which the Government feels is very important and very urgent and we cannot do without it, it has to be passed today, then, with the consent of the House, it can be taken up after some time, but not now. *(Interruptions)*.

SHRI JAGMOHAN: Sir, the point is that the supplementary list comes after the main agenda is over. If it is so urgent, how has the Government come to realise it only now, at 5 o'clock? If the items are so urgent, they could have been brought earlier. The Session has been on for so many days.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): I appreciate your protest. *(Interruptions)*.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Now, just a minute. Lend your ears to the Finance Minister. He wants to say something.

SHRI MANMOHAN SINGH: As far as these two Bills on technology development are concerned, they are money Bills. If the House does not pass them, after 14 days, they will become law anyway. They are money Bills.

श्री जगदीश प्रसाद माथुर: ठीक है। सर, हमको यह स्वीकार है। जो मनमोहन सिंह जी ने सारी पोजीशन बताई है, ठीक है, लेकिन यह भी निश्चित है कि गवर्नमेंट इस कदर लापरवाह है कि अब इस समय इस लिस्ट को यहां ला रहे हैं। ...**(व्यवधान)**...आप अपनी जगह सही हैं। आप वापस कर लें, हमें कोई एतराज नहीं है, लेकिन एतराज यह है कि गवर्नमेंट इस कदर लापरवाह है।...**(व्यवधान)**...

SHRI MANMOHAN SINGH: The Bills had gone to the Standing Committee. And the Standing Committee's amendments have been fully incorporated. The Lok Sabha passed them only last night. What can we do? *(Interruptions)*.

†[ ] Transliteration in Arabic Script.

श्री सिकन्दर बख्त: हमारे साथी ने यह कहा कि हमारा एतराज नहीं है, मगर एतराज है। इस तरह से ले आना, यह क्या है? यह बिल्कुल गलत बात है। ...**(व्यवधान)**..हमे इसमें सख्त-तरीन एतराज है। ...**(व्यवधान)**...

†اشری سکندر بخت : ہمارے ساتھی نے یہ کہا کہ ہمارا اعتراض نہیں ہے مگر اعتراض ہے۔ اس طرح سے لے آنا۔ یہ کیا ہے۔ یہ بالکل غلط ہے ... "مداخلت" ... ہمیں اسمیں سخت ترین اعتراض ہے ... "مداخلت" ...

SHRI MANMOHAN SINGH: I share your concern. I agree with it. *(Interruption)*.

SHRI G. SWAMINATHAN: My feeling is,....

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Dr. Manmohan Singhji, I have been given to understand by the Secretariat that item Nos. 2 and 3, the Technology Development Board Bill, 1995 and the Research and Development Cess (Amendment) Bill, 1995 are not money Bills; they have not been certified to be so by the Speaker.

SHRI MANMOHAN SINGH: I was told so.

DR. BIPLAB DASGUPTA: These two Bills which you mentioned just now, have been discussed in the Standing Committee. *(Interruptions)*. It is very improper on the part of the Government to bring the Bills at the last moment. I do not like at all the way they have been brought in. But, despite that, given the improtance of these Bills and because they do not involve much of a controversy ...*(Interruptions)*. The National Commission for Minorities (Amendment) Bill, 1995 is a very important Bill. *(Interruptions)*.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Mr. Mathur, he is on his legs.

DR. BIPLAB DASGUPTA: This Bill,.... *(Interruptions)*... the National Commission for Minorities (Amendment) Bill, is a very important Bill. It is very unfortunate that the Government did not find the time to bring it in earlier. Let us criticise the Government for this. But, at the same time, I would very much appreciate if this Bill is passed. There is not much there excepting...*(Interruptions)*.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Dr. Biplab Dasgupta, why are you commenting on each and every item? You have made your point. *(Interruptions)* The House seems to be divided. So, I want to know from the Government which are the important Bills which have to be passed mandatorily. *(Interruptions)*

श्री शंकर दयाल सिंह: उपसभाध्यक्ष महोदय, मेरा आपसे निवेदन यह है कि जो अभी जम्मू-कश्मीर पर बहस हुई, उस पर तो मंत्री महोदय का जवाब आ जाने दीजिए। ..**(व्यवधान)**..

श्री ईश दत्त यादव: अभी तो हम लोग बोलने वाले हैं। **(व्यवधान)**

श्री सत्य प्रकाश मालवीय: उस पर कैसे जवाब आएगा, अभी कई लोग बोलने वाले हैं..**(व्याधान)**..

How can you deprive the other parties from speaking? The AIADMK party is there. The DMK party is there. The Socialist Party is there. My party is there. How can you deprive them of their right to speak? *(Interruptions)*

THE MINISTER OF HOME AFFAIRS (SHRI S.B. CHAVAN): Sir, only two hours' time was allotted for this discussion and the time has been divided amongst the parties accordingly. But if you allow this discussion to go on, then, of course, there is no possibility on other Bills being considered. That is the only submission that I would like to make.

श्री ईश दत्त यादव: सर, हमारा निवेदन है

†[ ] Transliteration in Arabic Script.

आपके माध्यम से गृह मंत्री जी से कि हमारी पार्टी को या श्री मालवीय जी की पार्टी को और दूसरी पार्टियों को कितने मिनट आपने दिए हैं? सारा समय तो आपकी पार्टी ने ले लिया और हम जो अपना ब्यू रखते हैं और हमारी पार्टी जो दृष्टिकोण रखती है, हमें अपना दृष्टकोण रखने का मौका नहीं दे रहे हैं और, मान्यवर, में निवेदन करना' चाहता हूं कि कश्मीर के एप्रोप्रिएशन बिल के साथ यह डिस्कशन होता, लेकिन उस दिन गृह मंत्री जी ने कहा था कि नहीं, इसको आज पास कर दीजिए, विदआउट डिस्कशन पास कर दीजिए। ...(**व्यवधान**)

उपसभाध्यक्ष (श्री सतीश अग्रवाल): आप नई बात क्या कह रह रहे हैं? ...(**व्यवधान**)... हां, वह ठीक है। ...(**व्यवधान**)...

श्री सिकन्दर बख्त: सदर साहब, एक मिनट मेरी बात सुनिए। इस वक्त हमारे पास इतना बिजनेस है कि वह बिजनेस, जो इस वक्त हाउस के सामने है, इतना बिजनेस है कि अगर वह मिड नाइट तक भी खत्म हो जाए तो गनीमत है। इस हालत में नया बिजनेस यहां पर आए और जो बिजनेस शैडयूल्ड है, उसको करटेल किया जाए, यह ठीक नहीं है। बिल्कुल ठीक बात है, उनको हम लोगों ने परसुएड किया था कि कश्मीर के सिलसिले में एप्रोप्रिएशन को पास कर दीजिए और उसके बाद रेगुलर डिस्कसन होगा। कल नहीं हुआ है, आज हुआ है और आज भी हुआ है तो उस माहौल में हुआ है कि जब हर चीज़ के डिस्पोज़ल की स्प्रिट में हम आ चुके हैं। इसको इतना अन-इम्पोर्टेंट कर दिया है, इस बहस को, कि जिसका कोई ठिकाना नहीं है। This has never happened.

†شری سکندر بخت: صدر صاحب ایک منٹ میری بات سنئے - اسوقت ہمارے پاس اتنا بزنس ہے کہ وہ بزنس اس وقت ہاؤس کے سامنے ہے - اتنا بزنس ہے کہ اگر وہ مڈ نائٹ تک بھی ختم ہو جائے تو غنیمت ہے - اس حالت میں نیا بزنس یہاں پر آئے اور جو بزنس شیڈولڈ ہے اسکو کرٹیل کیا جائے یہ ٹھیک نہیں ہے - بالکل ٹھیک بات ہے انکو ہم لوگوں نے پرسوایڈ کیا تھا کہ کشمیر کے سلسلے میں "اپروپریشن" کو پاس کر دیجئے اور اسکے بعد ریگولر ڈسکشن ہوگا - کل نہیں ہوا ہے آج ہوا ہے - اور آج بھی ہوا ہے تو اس ماحول میں ہوا ہے کہ ہر چیز کے ڈسپوزل کی اسپرٹ میں ہم آچکے ہیں اسکو اتنا ان کر دیا ہے - اس بحث کو کہ جسکا کوئی ٹھکانا نہیں ہے -]

श्री शंकर दयाल सिंह: उपसभाध्यक्ष जी, इसमें दो बातें हैं। आप जो हैं, आप तो वहां की तो सुनेंगे ही लेकिन हमारी बात भी सुनिए।

हमारा यह कहना है कि इसमें, जो अभी हमारे पास एडिशनल एजेंडा फार सप्लीमेंटरी लिस्ट आफ बिजनेस आया है, इसमें दो बहुत महत्वपूर्ण विषय हैं—एक नेशनल कमीशन ऑन माइनॉरिटीज़ का और एक जर्नलिस्ट्स का। ये दोनों बहुत ही महत्वपूर्ण विषय है। तो मेरा कहना यह है कि हम लोगों को अगर रात के 12:00 बजे तक भी बैठना पड़े तो मैं समझता हूं कि इसको कर देना चाहिए। ...(**व्यवधान**)... इसलिए कर देना चाहिए क्योंकि सरकार का कोई ठिकाना नहीं है, जो हाल चल रहा है और जो कांग्रेस की उठा-पटक चल रही है, उसमें, उपसभाध्यक्ष जी, हमें यह लगता है कि इस सरकार की कहीं यह आखिरी बैठक न हो। ... (**व्यवधान**)...

श्री एस०एस० अहलुवालिया: यह प्रॉमिस कर रहे हैं कि रात तक बैठेंगे लेकिन ये अभी भाग जाएंगे यहां से। ...(**व्यवधान**)...

श्री शंकर दयाल सिंह: इसलिए कम से कम हम लोगों के जिम्मे जो जरूरी काम है, वह हम लोगों को कर देना चाहिए, यह मैं निवेदन करना चाहता हूं। ...(**व्यवधान**)...

उपसभाध्यक्ष (श्री सतीश अग्रवाल): एक सैकिंड। इसमें वाद-विवाद नहीं है। सदन में सामान्यतः कुछ लोगों का, जिनके नाम इस लिस्ट में दिए गए हैं, उनका आग्राह है कि उनको बोलने का समय दिया जाए गृह मंत्री जी के बोलने से पहले और इसलिए मैंने

†[ ] Transliteration in Arabic Script.

श्री दीपांकर मुखर्जी जी को निवेदन किया था कि वे जरा उसको थोड़ा पोस्टपोन कर दें और वे एग्री हो गए थे। अब इस पर बहस करने में 15 मिनट इसे में निकल गए है, इतने में सब भाषण हो जाते। ...(व्यवधान)...

SHRI N. GIRI PRASAD: Sir, the question is, on this issue, some four parties have spoken and from one party, two speakers also have spoken. But you are denying the opportunity to the remaining political parties. *(Interruptions)*

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): What is the new point that you have made?

SHRI N. GIRI PRASAD: Sir, that is a different matter. *(Interruptions)*

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): That means, since some Members have not spoken, they must be permitted to speak. *(Interruptions)*

SHRI N. GIRI PRASAD: Every political party has a right to speak and to make its opinion known clear to the House. But when you are denying the opportunity to the other political parties, how can they do so? *(Interruptions)*

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Who is denying the opportunity? *(Interruptions)* But that point has already been made.

SHRI N. GIRI PRASAD: By whom?

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): By many hon. Members.

SHRI N. GIRI PRASAD: Then what is the decision?

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): I will give my decision after hearing the Government. What do they say?

SHRI N. GIRI PRASAD: I have no objection to it. But we cannot forego the right of the opposition parties to speak... *(Interruptions)*

The Chair has to consider the requests of all parties. It is to defend the right to speak of smaller parties.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): But how do you presume that the Chair is not considering their requests? Let us hear the Government first. ...*(Interruptions)*... But you hear the Government first.

SHRI N. GIRI PRASAD: I feel that rather we are insulted, the smaller parties. The bigger parties took their own time; we have no objection to that, but you are denying this opportunity to other parties.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Not at all. I never said so. I am taking the sense of the House, how do we proceed in the matter? I am consulting somebody.

SHRI N. GIRI PRASAD: That is all. Please do something for us.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): But don't repeat what has already been said. Please take your seat.

क्या कहना है आपको मारग्रेट आल्वा जी।

THE MINISTER OF STATE IN THE MINISTRY OF PARLIAMENTARY AFFAIRS (SHRIMATI MARGARET ALVA): Sir, two hours were allotted for the Jammu & Kashmir discussion. The time is over. It is up to you, Sir, to decide whether you like to give five-five minutes to each of the other parties and finish it and have the reply. There is just one thing I want to say that of the two Statements, which are to be made, one is by the External Minister and the other is by the Minister of Coal. If the House so agrees, and if those can be laid on the Table, it would save a lot of time because they are Statements which can be laid.

SHRI SATYA PRAKASH MALAVIYA: Yes, they can be laid.

SHRI JIBON ROY: Sir, clarifications are to be sought on those Statements. ...*(interruptions)*...

THE VOICE CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Everything is required. Then you wait for two hours or three hours.

SHRI JIBON ROY: Agreed.

THE VICE CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): But not now.

SHRIMATI MARGARET ALVA: Sir, I am just giving a compromise formula, Sir, that if the two Statements are laid on the Table, it would save a lot of time. And the third point that I am making is that I agree ...*(interruptions)*...

श्री शंकर दयाल सिंह: बिल नं० 4 जो जर्नलिस्टों के बारे में है, उसका क्या होगा? बार-बार पत्रकारों को सरकार आश्वासन देती है कि इस सेशन में पास हो जाएगा। हमारा यह कहना है कि इस तरह से नहीं होना चाहिए।....**(व्यवधान)**

SHRIMATI MARGARET ALVA: We agree that the Bill No 4 in the Supplementary List, which is on the working journalists, is an important Bill, but it has not been passed in the Lok Sabha—even if we pass it here, it cannot go there now. So, the Minister is suggesting that it can then come in the next Session, instead of this Session, because it cannot be passed in both the Houses today. Therefore, only the two other financial Bills and also one on the Minorities Commission, it was agreed that we would pass them without discussion.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): They are not money Bills. ...*(interruptions)*...

SHRIMATI MARGARET ALVA: Sir, we can pass them without discussion. ...*(interruptions)*...

उपसभाध्यक्ष श्री सतीश अग्रवाल: माननीय शंकर दयाल जी, यह नम्बर-4 का जो बिल है, इसको हम चाहें पास भी कर दें, परन्तु लोक सभा में तो जा नहीं सकता, वहां पास हो नहीं सकता। यह जानते हुए आप फिर आग्रह कर रहे हैं कि यह महत्वपूर्ण है। किसने कहा कि यह महत्वपूर्ण नहीं है। ....**(व्यवधान)**

SHRIMATI MARGARET ALVA: Sir, that Bill was introduced in this House. Even if we pass it, it has to be reported there and it has to be passed there if it is to be implemented. And it cannot be done today. So, I request that this we can take up in the next Session, the Working Journalists Bill, and the two Statements can be laid on the Table. We can give a little more time to the parties to briefly speak on the Jammu and Kashmir thing and get the reply and then we can have the short Duration Discussion.

THE VICE-CHAIRMAN: That is right. ...*(interruptions)*...

SHRI SATYA PRAKASH MALAVIYA: We can take up the National Commission for Minorities Bill.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Let us cross the Bill when it comes.

यह उसके बाद देखेंगे। अभी फिलहाल..**(व्यवधान)**.. अभी इतनी बात है कि माननीय सदस्य, जिन पार्टियों के नाम यहां हैं, उनसे मेरा आग्रह होगा, निवेदन होगा कि वह कृपया सहयोग करें, जिससे बिजनेस निपट जाए।....**(व्यवधान)**

SHRI JIBON ROY: Sir, I have a very small submission to make. ...*(interruptions)*...

उपसभाध्यक्ष (श्री सतीश अग्रवाल): मेरा माननीय सदस्यों से अनुरोध है कि वह स्ट्रिक्टली पांच मिनट में अपनी बात समाप्त करें, जिनके नाम इसमें हैं, ताकि बिजनेस जल्दी समाप्त हो। अब कोई क्लेरिफिकेशन नहीं, कोई कुछ नहीं।

SHRI JIBON ROY: Sir, if this Statement is laid on the Table of the House....*(interruptions)*.. We have to seek clarifications. Six people are killed, the matter of compensation to be paid.... *(interruptions)*....some time is required for seeking clarifications.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): All right. If you are so much insistent on that, then I will ask Mr. Panja to make the Statement at the end when we are going to adjourn and then you seek clarifications: otherwise, the other Statement will be laid.

SHRIMATI MARGARET ALVA: Okay, Sir.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): This is the consent of the House that a Statement may be laid on the Table of the House. Both these Statements can be laid. Now, regarding the coal matter, you want clarifications. The Minister will be available after we finish these two Bills.

THE MINISTER OF STATE (INDEPENDENT CHARGE) OF THE MINISTRY OF COAL (SHRI AJIT KUMAR PANJA): Sir, the point raised is whether the compensation will be paid not in the course of duty, but outside; still the hon. Member knows....*(interruptions)*...

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): No, no, no. ...*(Interruptions)*... No, no, please, ...*(Interruptions)*... Please, no. ...*(Interruptions)*... No, no, no, please.

SHRI AJIT KUMAR PANJA: Just a statement, Sir.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): No, no, no. Don't take a chance to clarify the position. The same rule is applicable to the Ministers also.

SHRIMATI MARGARET ALVA: Sir, his question has gone on record.

SHRI AJIT KUMAR PANJA: His point is gone on record. I must say that everybody, five of them have given employment. I must say so.

SHRI JIBON ROY: Mr. Vice-Chairman, Sir...

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): You will seek clarifications later on. You please sit down.

SHRIMATI MARGARET ALVA: Let them lay the statements.

STATEMENT BY MINISTER

On the Situation in Bosnia-Herzegovina

THE MINISTER OF EXTERNAL AFFAIRS (SHRI PRANAB MUKHERJEE): Sir, I beg to lay a statement on the situation in Bosnia-Herzegovina on the Table of the House.

STATEMENT BY MINISTER

Dharna by Bihar Colliery Kamgar Union and accident at Dugda Coal Washery of Bharat Coking Coal Ltd. at Dhanbad in Bihar

THE MINISTER OF STATE OF THE MINISTRY OF COAL (SHRI AJIT KUMAR PANJA): Sir, I beg to lay a statement regaring the *dharna* by the Bihar Colliery Kamgar Union affiliated to CITU and the accident which took place at Dugda Coal Washery of Bharat Coking Coal Ltd. at Dhanbad in Bihar.

The VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Now you will seek clarifications later on.

श्री शंकर दयाल सिंह: तो उसकी कॉपी तो बंटवा दीजिए यह जो ले किया है।

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL) The copy is available. कापी आपको मिल जाएगी। कॉपी इनको और मैम्बर्स को अंवेलेबल करा दीजिए और हिंदी में खास करके।

Dr. Masthan. You will get strictly five minutes which I will hereinafer follow. You have to conclude within five minutes.

SHORT DURATION DISCUSSION

On the Prevailing situation in Jammu and Kashmir—Contd.

DR. D. MASHTAN (Tamil Nadu): Mr. Vice-Chairman, Sir, I am very grateful to you for giving me this opportunity to address this august House. This is my maiden speech in this glorious House. I hope the hon. Members in this House will give their kind attention to my maiden speech.

THE VICE-CHAIRMAN (SHRI SATISH AGARWAL): Congratulations on your maiden speech.

डा० डी० मस्तान: उपसभाध्यक्ष महोदय, मैं इस महिम सदन में चंद वाक्य हिंदी में बोलना चाहता हूं।

उपसभाध्यक्ष (श्री सतीश अग्रवाल) इसके लिए आपको बधाई।

डा० डी० मस्तान: ताकि हमारी अजेय नेता डा० पुरच्चितलैवी की महानता और उदारता के बारे में सब जान सकें। महोदय, इस महिम सदन के प्रति मैं अपनी श्रद्धा व्यक्त करता हूं और उस महामान्य के प्रति अपने श्रद्धा के सुमन अर्पित करता हूं जिन्होंने अपने समर्पित जीवन एवं निष्ठा से युक्त अपनी उपस्थिति से इस सदन की गरिमा बढ़ाई।

उपसभाध्यक्ष महोदय, कृपा करके मुझे अनुमति दें ताकि मैं अपने नेता के प्रति अपनी कृतज्ञता व्यक्त कर सकूं जिनकी सदस्यता से मैं इस सदन का सदस्य बना हूं। यह वही सदन है जिसमें दक्षिण भारत के महान नेता